

SM 5836

# Still wie die Nacht

## Calm as the Night

English version by  
Nathan Haskell Dole

Carl Bohm

*Poco tranquillo*

Voice

Piano

The first system of music shows the vocal line and piano accompaniment. The piano part begins with a *p* (piano) dynamic and includes a *rit.* (ritardando) marking. The key signature is three flats (B-flat major/D-flat minor) and the time signature is 6/4.

*p a tempo*

*mf*

Still wie die Nacht, tief wie das Meer,  
 Calm as the night, deep as the sea,

*p a tempo*

*mf*

*rit.* *a tempo*

soll deine Liebe sein!  
 Should be thy love for me!

*p*

*rit.*

*a tempo*

*p poco a poco cresc.*

*f.*

Still wie die Nacht und tief wie das Meer  
 Calm as the night, and deep as the sea,

*p poco a poco cresc.*

*f*

soll dei - ne Lie - be, dei - ne Lie - be sein,  
Should be thy love, should be thy love for me,

soll dei - ne Lie - - be sein!  
should be thy love for me!

*pp* *poco rit.* *pp* *poco rit.* *pp a tempo*

Wenn du mich liebst  
If love like mine

*mf* *a tempo* *poco rit.* *mf*

so wie ich dich, will ich dein ei - - gen  
glow in thy heart, I am for ev - - er

*p* *rit.* *p* *rit.*

*a tempo* *f con moto*

sein. Heiss wie der Stahl, und  
 thine. Fer - vent as steel, and

*a tempo* *f con moto*

*ff*

fest wie der Stein soll dei - ne Lie - be, dei - ne  
 firm as the hills, Should be thy love, should be thy

*ff*

*p* *rit.*

Lie - be sein, soll dei - ne Lie - be  
 love for me, should be thy love for

*p* *rit.*

*a tempo*

sein!  
 me!

*p a tempo* *rit.* *pp*